搜出值千萬元之鴉片嗎啡創空前紀錄
破獲大運毒案詳情

同時命令該兩男子引導進入牛潭尾更生農場搜查，經過嚴密搜索，結果在屋內繼續搜出鴉片烟及嗎啡一大批，這些毒品分別用綠色膠紙一包包裹成磚狀，放在屋內的毒品，除膠紙包封；外邊則由竹竿掩蔽，細成一紮。但在貨車內檢出毒品，則沒有竹竿掩蔽，只用蔴包袋盛裝，據話是準備運入市區的。

管儀處長說：他認爲毒品是利用躉船，貨艇之類運登岸上，然後用貨車分批運入更生農場的。

他答復記者詢問時說：截至目前爲止，仍未能證實該批毒品，是否由曼谷運來，但載運毒品的輪船，則係由曼谷開來，揣測這批毒品從泰國運來的可能性很高。

記者詢問這批毒品，是否準備在香港銷售？管儀說：如果把這批毒品在本港推銷，足以供應全港吸毒者幾個月之用，其數量可知。

▲更生農場早已結束門戶緊閉態度神秘

此次破獲香港有史以來最大一宗毒案地點，位於新界落馬洲新田鄉屬牛潭尾村公路傍的更生農場，該農場座落編號DD一〇四的第二六二七地段，面積廣濶，逾百萬方呎。

該農場以前爲餘×農場，是早期新界區最著名的大養鷄場，其後，因營業不景，轉讓別人經營，易名爲更生農場，年前因新界農業，畜牧業普遍不景，該農場亦因虧蝕過巨而結束，僅仍剩下二十多座殘破鷄屋而已。

據當地鄉民透露：該農場 不久之前，轉租與人，並不用作養鷄，亦無別種畜牧農作事，近數月來，鄰近鄉民，祇可見該農場有一男一女負責看管，該兩男女似屬夫婦關係，但二人整日把門戶關閉，拒絕鄉人推入參觀，亦不與毗鄰村民來往交談，因此附近村民對該農場內情毫無所悉。

直到大日晚上，大批警方人員到場搜查，搜出毒品，鄉人始發覺該農場被人利用作爲破毒機關。【續完】

兇犯越押毆警糾纏
互奪手槍驚險萬狀

再向被告發第三鎗

此時，被告已壓在彼之身上，彼起脚踢被告，掙脫起身，見被告持鐵鎚欲加襲擊，彼乃向被告放第三鎗。

當時彼已甚疲倦，未能向準目標射擊，鎗聲响後，彼見被告面部流血，斯時，被告與彼盡距二三呎，負傷逃走。彼追至大門後，被告已將大門關上，下樓而去，彼開門時，已不見被告踪影，不久，第七一六號探員返回樓上，彼即告其如何工作。

迨後，被告之妻入房看其子女，出來時，彼見其褲上染血，彼將此事告知時，被告之妻謂 彼射傷其腿部。

彼着其坐下，不久，兩人同往伊利沙伯醫院掙受檢驗去。

掙脫手扣幾個方法

盤問時，大律師指原告將被告推倒於地，以脚踢之，引起此次糾纏，被告與原告糾纏，實因阻止原告使用手鎗，原告否認。

律師指出：當時被告未有試圖掙脫手扣，祇屬意外其中一手脫扣。

原告表示當時被告曾經強扭手扣，又指出犯人欲掙脫手扣，可以有數種方法，包括以牙簽或硬物塞進手扣匙孔將之弄開，亦可强力扭手扣，使其鋼齒崩缺，而獲恢復自由。【續完】

艾偉德哭訴被詐騙
宣告關閉兒童之家

（台北通訊）在農曆歲晚，急景殘年之際，此間爆出一宗使台北很感尷尬的事件，一個曾經被推許爲「中國友人」的艾偉德主辦的北投孤兒院「兒童之家」宣告要關門了。

這個被稱爲「小婦人」艾偉德的生平事蹟曾在美國影片「六福客棧」中搬上銀幕，她是英國人，現年六十五歲，據說二十六歲就到了中國，並且入了「中國籍」。

「六福客棧」影片描寫了她在戰時如何救護中國兒童，影片在台北放映時，台北報紙還把她的「勞績」大大表揚了一番，現在她正在控告她的一個「義子」和孤兒院監督虧空數百萬元（新台幣）公欵。

（未完）

新亞旅社
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver 4, B. C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區適中 出入利便 床褥清潔 煖氣熱水 日夜供應 招呼週到 備胞光顧 格外歡迎
司理 鄧法明 周國林 啟

神州太乙堂
風行中外
▲風濕麻痺丸 你有風濕骨痛，麻痺酸軟請服
▲定喘化痰丸 你感呼吸氣喘，咕嚕有痰請服
你想固本培元，强身壯腰請服
▲大雄丸
總代理—雲高華十八街西一九六號林樹榮。
代銷處—金利源、元豐公司、廣濟堂、福星藥房。
各色藥丸 城多利。萬育堂 溫尼辟。永昌祺 點問頓—廣興公司

Jimmy's Fine Food Ltd.
1355 Parker St., Tel. 253-3944
Vancouver 6, B. C.
Government Inspected Plant
送禮佳品 經濟實惠
本公司出品
白油腸 鴨干腸 大原鴨 牛肉干
代勞寄往全球各國 保證寄到如有損失 十足賠償
價目表印備函索即付
眞味齋臘味廠

HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St., Vancouver 4, B.C
電話 MU 3-9552
本大旅店 位近華區 來往便利 招呼週到 時代房舍 床褥清潔 煖氣熱水 日夜供應 新裝電線 以備烹飪 有升降機 上落更便 長住暫居 價錢中宜 房間百二 租賃隨時
司理：朱旺朱子波

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
104 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富 價錢克己服務 周到遠近聞名 華友光顧極表 歡迎如有接洽 請問李榮
特聘華人經理李榮
電話 AL 五八八一〇
住宅 AL 五三三九

卡技文明實業有限公司
利均梁錦棠事務所
JACK FERN INSURANCE AGENCIES LTD.
Auto Fire Life
Business, Home and Mortgage and BRUNNING AGENCIES LTD.
REAL ESTATE
308 A-Centre St., S. Calgary, Alta.
Phone: Bu. 263-3890 269-3965
Res. 289-4055
梁錦棠
本號代理各種燕窩，項目收代，揭按業產，買賣業實，歡迎惠顧，到處務服，廉也費收
電話：五五〇四九八二。五六九三九六二。〇九八三三六二

美盛金鋪
十足金珠寶玉器
眼鏡 鐘錶
MEE SHING
243 MAIN ST., MU 4-6656
VANCOUVER 4, B. C.

廣珍鐘錶首飾鋪
Kwong Chin Ho Co. MU 1-5816
0 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.

△雲埠達權支社徵收年費啟事

爲通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員日昨首次會議議決。由本年元月一日至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定趙偉常、余隨時、二君爲催收員。凡我男女社員。可將年費交與趙余二君或書記林洪公收便妥。此佈。

社長 伍澤濂
書記 林洪公

中華民國五十四年元月十八日

"MY BANK"
TO 3 MILLION CANADIANS
日過一日
代代相承，滿地可銀行
已爲加國人士所信用，
直至今日，由東及西，
已超過三百萬人，稱滿
地可銀行是我之銀行。
BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
PENDER & COLUMBIA ST. BRANCH
JAMES O BOYCE, MANAGER
THOMAS MAH ASSOCIATE MANAGER
由一八一七年爲加國各界人士服務

加拿大旅遊之家
雲高華
WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
本社承國際航空協會。委任專理航空事務。爲僑界服務。辦理出入境手續。經驗豐富。服務週到。如蒙光顧。無任歡迎。
環球旅運社雷根啓

利僑貿易行
雲高華
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MU3-7451 MU5-8950
256 E. Pender St. Vancouver 4. B.C

半邊鷄
一壺永利威
請飲永利威
馳名：五加皮 玫瑰露
三蒸酒 糯米酒
各種美酒

THE BANK OF NOVA SCOTIA
創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間
你們的貴重物件
實際安全否
每日所費在兩仙以下。你便能租賃壹個保險箱。以保護你的重要文件、公債、首飾與其他貴重物件。以免受火燭與盜竊之損失。
你更能感覺自慰。你的雖以塡補文件。已收藏在安全地方。請緊記。你雖然購有保險爲護。仍有等物件。若然一旦毀滅或失去。實不能再塡補者。
何不到你最近的那華斯高沙支行。即日租賃一個保險箱
那華斯高沙銀行。在雲高華埠有支行三十五間爲你服務
那華斯高沙銀行雲高華埠喜市定夾哥林比亞街支行啓

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST VANCOUVER 4. B. C
MU 1-1734
新到上市
大三牙或 去頭黃花
原條吊或 去頭紅魚
去頭三牙 惠州梅菜
（各種賀年水貨，海味，俱備）
精製臘味 燒味 牛肉干
大幫園口瓜菜 肉品 發行

元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
大幫
頭水白肉茨菇
登市

乾坤大補丸
郵費免收。各埠函購請將銀仄轉寄紐約本行，保證直接送到府上。C.O.D.
連手續費收加金十元。雲帶摯埠門治代理。片打街東一一二號南北參茸行。
功能：潤肺開胃，滋血生精，健身補腦，駐顏黑髮，强心壯骨，明目寧神。
主治：胃虛血虧，陽萎早洩，耳鳴心悸，食慾不振，頭暈目眩，失眠健忘。
SOMERSET-VITA CO, 60 E 42nd ST, NEW YORK 17, NEW YORK 紐約仁壽藥行啓
每罐百粒，可供壹百天用，正價美金七元五角 郵費五角；兩罐十五元

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
412 KEEFER ST MU4-1377
餐館一間。位在雲埠中央區域。每月生意約四千五百元。星期日不開市。架生良好。兼有長批。取價八千元另点貨。意欲做餐館者。請移駕或電話至吳國華辦處問吳榮順或林昌定必詳細答覆。
△附設實業樓宇按揭
△本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意爲
吳國華辦事處啓

◎女中醫 黎達民
返港過新年 空前大減價